

Person Filing: _____

(Nombre de persona:)

Address (if not protected): _____

(Mi domicilio) (si no protegida:)

City, State, Zip Code: _____

(ciudad, estado, código postal:)

Telephone: / *(Número de Tel. :)* _____

Email Address: _____

(Dirección de correo electrónico:)

Lawyer's Bar Number: / *(Número de colegio abogado:)* _____

Licensed Fiduciary Number: / *(Licencia número Fiduciario:)* _____

Representing **Self, without a Lawyer** or **Attorney for** **Petitioner** OR **Respondent**

(Representando Sí mismo, sin un abogado o Abogado para Peticionante O Demandado)

For Clerk's Use Only
*(Para uso de la Secretaria
solamente)*

**SUPERIOR COURT OF ARIZONA
IN MARICOPA COUNTY
(TRIBUNAL SUPERIOR DE ARIZONA
DEL CONDADO MARICOPA)**

In the Matter of the Adoption of

(En lo referente a la adopción de)

Case Number PB: _____

(Número de Caso PB:)

_____,

(Name of Adoptee)

(Nombre del Adoptado)

An Adult

(Un adulto)

**PETITION FOR APPROVAL OF ADOPTION
AGREEMENT FOR AN ADULT AND FOR
DECREE OF ADOPTION**

*(PETICIÓN PARA LA APROBACIÓN DE UN
ACUERDO DE ADOPCIÓN PARA UN ADULTO
Y PARA LA SENTENCIA DE ADOPCIÓN)*

UNDER OATH OR BY AFFIRMATION:

(BAJO JURAMENTO O AFIRMACIÓN:)

INFORMATION REQUIRED BY ARIZONA LAW (A.R.S. § 14-8101)

(INFORMACIÓN REQUERIDA POR LA LEY DE ARIZONA (A.R.S. § 14-8101))

1. INFORMATION ABOUT THE PETITIONER / ADOPTOR (the person wishing to adopt another)

(INFORMACIÓN ACERCA DEL/DE LA PETICIONANTE / ADOPTANTE (la persona que desea adoptar a otra persona))

Name: _____

(Nombre:)

Address: _____

(Domicilio:)

Telephone: _____ **Date of Birth:** _____

(Núm. de teléfono:)

(Fecha de nacimiento:)

Marital Status: **Married** **Unmarried**
(Condición matrimonial:) (Casado) (No casado)

My interest in or relationship to the person to be adopted is:
(Mi interés en o mi relación con la persona a la que se adoptará es:)

(examples: stepparent, foster parent, uncle/aunt, cousin, grandparent, friend, etc.)
(ejemplos: padrastro, madrastra, padre sustituto, tío, tía, primo(a), abuelo(a), amigo(a), etc.)

I am filing this petition to formalize a family situation which has existed for _____ years.
(Number of years)
(número de años)
(Estoy presentando esta petición para formalizar una situación familiar que ha existido años.)

2. INFORMATION ABOUT THE ADOPTEE (the person being adopted)
(INFORMACIÓN ACERCA DEL ADOPTADO (persona que se adoptará))

Name: _____
(Nombre:)

Address: _____
(Domicilio:)

Telephone: _____ **Date of Birth:** _____
(Núm. de teléfono:) (Fecha de nacimiento:)

Marital Status: **Married** **Unmarried**
(Condición matrimonial:) (Casado) (No casado)

3. INFORMATION ABOUT THE ADOPTEE'S NATURAL PARENTS:
(INFORMACIÓN ACERCA DE LOS PADRES BIOLÓGICOS DEL ADOPTADO:)

Mother's Name: _____
(Nombre de la madre:)

Address: _____
(Domicilio:)

Telephone: _____
(Núm. de teléfono:)

Father's Name: _____
(Nombre del padre:)

Address: _____
(Domicilio:)

Telephone: _____
(Núm. de teléfono:)

4. REASON FOR ADOPTION:

(RAZÓN DE LA ADOPCIÓN:)

The parties are requesting this adoption, and believe it is in the best interest of the person seeking to adopt, the adoptee, and the public, because:

(Las partes están solicitando esta adopción y consideran que es en beneficio de la persona que desea adoptar, el adoptado y el público porque:)

5. INFORMATION ABOUT OTHER ADULT ADOPTIONS: (Check one box)

(INFORMACIÓN ACERCA DE LAS ADOPCIONES DE OTROS ADULTOS: (Marque una casilla))

The Petitioner has never previously adopted another adult person.
(El Peticionante nunca antes ha adoptado a otro adulto.)

OR / O

The Petitioner has previously adopted another adult person(s). If “yes”, provide details below.
(El Peticionante ha adoptado a otro(s) adulto(s) previamente. Si contestó “sí”, suministre detalles a continuación.)

Name: _____
(Nombre:)

Date of Adoption: _____
(Fecha de la adopción:)

Place of Adoption (City, State, Nation): _____
(Lugar de la adopción (ciudad, estado, nación):)

Name: _____
(Nombre:)

Date of Adoption: _____
(Fecha de la adopción:)

Place of Adoption (City, State, Nation): _____
(Lugar de la adopción (ciudad, estado, nación):)

Name: _____
(Nombre:)

Date of Adoption: _____
(Fecha de la adopción:)

Place of Adoption (City, State, Nation): _____
(Lugar de la adopción (ciudad, estado, nación):)

Name: _____
(Nombre:)

Date of Adoption: _____
(Fecha de la adopción:)

Place of Adoption (City, State, Nation): _____
(Lugar de la adopción (ciudad, estado, nación):)

(If more spaces are required, make an additional copy of this page and attach.)

(Si se necesitan más espacios, haga una copia adicional de esta página y anéxela.)

**PERSONS ENTITLED TO NOTICE of this matter and to whom I will give notice of this case:
(See instructions.)**

(PERSONAS CON DERECHO A QUE SE LES NOTIFIQUE acerca de este asunto y a las que notificaré acerca de este caso:)

(Refiérase a las instrucciones.)

Name
(Nombre)

Address
(Domicilio)

Relationship to the Adoptee
(Relación con el Adoptado)

- A. _____
- B. _____
- C. _____
- D. _____

STATEMENTS TO THE COURT:

(Note: All of these statements must be true for this court to grant your Petition.)

(DECLARACIONES AL TRIBUNAL:)

(Nota: TODAS estas declaraciones tienen que ser verdaderas para que este Tribunal le otorgue su Petición.)

- 7. **TRUE**
(VERDADERO) **Venue (the court in which you are filing this Petition) is proper in this county because either the Adoptor or Adoptee lives in this county.**
(La competencia territorial (el tribunal ante el cual está presentando esta petición) de este condado es apropiada porque el Adoptante o el Adoptado vive en este condado.)

- 8. **TRUE**
(VERDADERO) **The parties agree to assume toward each other the legal relation of parent and child. Adopting parent will hereafter treat adoptee as if he/she were the natural child of the adopting parent. Adoptee will hereafter treat the adopting parent as his/her natural parent. Both parties shall have all of the rights and be subject to all of the duties and responsibilities of parent and child.**
(Las partes están de acuerdo en asumir el uno con el otro la relación legal de padre e hijo. El padre / la madre adoptante tratará al adoptado de aquí en adelante como si fuera el hijo biológico del padre o la madre adoptante. El Adoptado de aquí en adelante tratará al padre / la madre adoptante como su padre / madre biológico(a). Ambas parte deberán tener todos los derechos y estar sujetas a todas las obligaciones y responsabilidades de padre / madre e hijo.)

REQUESTS TO THE COURT:
(*SOLICITUDES AL TRIBUNAL:*)

Petitioner asks the court to:
(*El Peticionante le solicita al Tribunal que:*)

1. **Make a finding that this adoption is in the best interests of the Adoptor, Adoptee, and the public.**
(*Haga una determinación de que esta adopción es en beneficio del Adoptante, el Adoptado y el público.*)
2. **Approve the Adoption Agreement between the Adoptor and Adoptee.**
(*Apruebe el Acuerdo de adopción entre el Adoptante y el Adoptado.*)
3. **Issue a Decree of Adoption in this matter.**
(*Emita una sentencia de adopción en este asunto.*)
4. **(If desired by the Adoptee. If no name change is desired, leave blank.)**
(*(Si el Adoptado lo desea. Si no se desea un cambio de nombre, deje el espacio en blanco.)*)

Order that the Adoptee's name be changed to the following:
(*Ordene que el nombre del Adoptado se cambie al siguiente nombre:*)

First	Middle	Last
<i>(Primer nombre (Nombre de pila))</i>	<i>(Segundo nombre)</i>	<i>(Apellido)</i>

I ask that the birth records be ordered changed to reflect the new name requested above.
(*Pido que se ordene el cambio de las actas de nacimiento de manera que muestren el nuevo nombre solicitado más arriba.*)

5. **Make any other orders the Court decides are in the best interests of the Adoptor, Adoptee, and the public.**
(*Emita toda otra orden que el Tribunal decida que es en beneficio del Adoptante, del Adoptado y del público.*)

UNDER OATH OR BY AFFIRMATION
(*BAJO JURAMENTO O AFIRMACIÓN*)

I swear or affirm under penalty of perjury that the contents of this document are true and correct to the best of my knowledge and belief.
(*Juro y afirmo bajo pena de perjurio que el contenido de este documento es verdadero y correcto según mi mejor saber y entender.*)

Dated this _____ day of _____,
(*Fecha a los _____ días del mes de _____*)

Signature of Adoptor
(*Firma del Adoptante*)

Signature of Adoptee
(*Firma del Adoptado*)

VERIFICATION
(*VERIFICACIÓN*)

STATE OF ARIZONA)
(*ESTADO DE ARIZONA*))
) **ss.**
County of Maricopa)
(*Condado Maricopa*))

_____, the above named **Adoptor** in this matter, being duly sworn, deposes and says:
(*Name of Adoptor*) (*el Adoptante antes mencionado en este asunto, bajo juramento, declara y dice:*)
(*Nombre del Adoptante*)

UNDER OATH OR BY AFFIRMATION
(*BAJO JURAMENTO O AFIRMACIÓN*)

I swear or affirm that I am the **Adoptor** and Petitioner in this matter. By signing below, I state to the Court that I have read and understood the contents of this document, and that the information provided is true and correct to the best of my knowledge and belief.

(*Juro o afirmo que soy el Adoptante y Peticionante en este asunto. Con mi firma a continuación, declaro ante el Tribunal que he leído y comprendo el contenido de este documento y que la información suministrada es verdadera y correcta según mi leal saber y entender y la información que poseo.*)

(**Signature of Adoptor**)
(*Firma del Adoptante*)

STATE OF _____
(*ESTADO DE*)

COUNTY OF _____
(*CONDADO DE*)

Subscribed and sworn to or affirmed before me this: _____ **by** / (*por*)
(*Jurado o aseverado ante mí en la fecha de hoy:*) (**date**) / (*fecha*)

(**notary seal**) / (*sello notarial*)

Deputy Clerk or Notary Public
(*Secretario Auxiliar o Notario público*)

VERIFICATION
(*VERIFICACIÓN*)

STATE OF ARIZONA)
(ESTADO DE ARIZONA))
) ss.
County of Maricopa)
(Condado Maricopa))

_____, the above named **Adoptee** in this matter, being duly sworn, deposes and says:
(Name of Adoptee) (el Adoptado antes mencionado en este asunto, bajo juramento, declara y dice:)
(Nombre del Adoptado)

UNDER OATH OR BY AFFIRMATION
(*BAJO JURAMENTO O AFIRMACIÓN*)

I swear or affirm that I am the **Adoptee** and Petitioner in this matter. By signing below, I state to the Court that I have read and understood the contents of this document, and that the information provided is true and correct to the best of my knowledge and belief.

(Juro o afirmo que soy el Adoptado y Peticionante en este asunto. Con mi firma a continuación, declaro ante el Tribunal que he leído y comprendo el contenido de este documento y que la información suministrada es verdadera y correcta según mi leal saber y entender y la información que poseo.)

(Signature of Adoptee)
(Firma del Adoptado)

STATE OF _____
(ESTADO DE)

COUNTY OF _____
(CONDADO DE)

Subscribed and sworn to or affirmed before me this: _____ by / (por)
(Jurado o aseverado ante mí en la fecha de hoy:) (date) / (fecha)

(notary seal) / (sello notarial)

Deputy Clerk or Notary Public
(Secretario Auxiliar o Notario público)